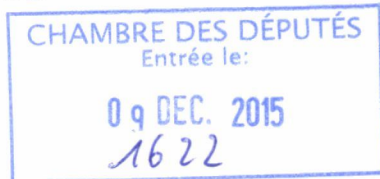


adr:

ALTERNATIV DEMOKRATESCH
REFORMPARTEI



Här Mars Di Bartolomeo
President vun der Deputéiertechamber
19, um Krautmaart
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 9. Dezember 2015

Här President,

Esou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden ech Iech, dës parlamentaresch Fro un den Här Premierminister weiderzeleeden.

Am Kader vun der Bedrohung duerch den Terrorismus, huet d'Regierung an der Chamber e Gesetzesprojet hannerluecht deen eise Sécherheetsorganer eng Réi nei Moosnamen zur Verfügung stellt fir d'Sécherheetslag ze verbesseren.

Nieft dëse juristesche Mesuren ass et awer och wichteg, datt ons Sécherheetsorganer iwwert dat néidegt Personal verfüge fir hir Missiounen kënnen ze erfëllen. An dësem Dossier spillt de Service de Renseignement (SREL) eng ganz wichteg Roll.

Dowéinst wéilt ech dem Här Premierminister dës Froe stellen:

- 1. Wéi héich ass den autoriséierten Effektiv vum SREL haut?*
- 2. Et ass virgesinn, iwwert de Gesetzesprojet 6675 den Effektiv op 75 Beamten erop ze setzen. Geet dës Zuel, bei dem aktuellem Wëssensstand vun der Bedrohung, nach duer oder ass d'Regierung bereet, dës Zuel erop ze setzen?*
- 3. Wéi ass d'Verhältnis tëschent dem autoriséierten an dem reellen Effektiv?*
- 4. A wéi engem Zäitraum gi Beamten agestallt, fir den neien Effektiv opzefëllen?*
- 5. Huet de SREL genuch Beamten, déi der arabescher Sprooch mächtig sinn, fir besonnesch op d'Geforen aus der radikaler islamistescher Zeeen ze reagéieren? Wa neen, kann de SREL a kierzten Delaien an onbürokratesch op déi néideg Expertise op anere Plazen zeréck gräifen? Si fir dee Fall kuerzfristeg Rekrutementer virgesinn?*

Mat déiwem Respekt

Fernand Kartheiser
Deputéierten



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère d'État

CHAMBRE DES DÉPUTÉS
Entrée le:
21 DEC. 2015

Monsieur
Fernand ETGEN
Ministre aux Relations avec le
Parlement
LUXEMBOURG

Luxembourg, le 18.12.15

Objet : Réponse de Monsieur le Premier Ministre, Ministre d'État à la question parlementaire N° 1622 du 9 décembre 2015 de Monsieur le Député Fernand KARTHEISER concernant les effectifs du Service de Renseignement de l'État par rapport aux menaces terroristes.

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous envoyer en annexe la réponse à la question parlementaire N° 1622 du 9 décembre 2015 de Monsieur le Député Fernand KARTHEISER. La version électronique a été transmise à vos services par voie de courriel.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma haute considération.

Le Premier Ministre

Ministre d'État

Le Ministre aux Relations avec le Parlement SERVICE CENTRAL DE LEGISLATION	
Reg :	SCL:
Entré le: 21 DEC. 2015	
CE:	CHD:
A traiter par:	
Copie à:	

**Äntwert vum Premier- a Statsminister
op d 'parlamentaresch Ufro N° 1622
vum 9. Dezember 2015 vum Här Fernand KARTHEISER.**

Den Députéierte stellt verschidde Froen iwwert d'Effektiver vum Geheimdéngscht am Zesammenhank mat der terroristescher Bedrohung.

Ad 1

Den Artikel 10 Punkt 3 vum Gesetz vum 15. Juni 2004 iwwert d'Organisatioun vum Geheimdéngscht geseit e maximalen Effektif vu 60 Leit vir.

Ad 2

Dës Augmentatioun vun 25% vum Effektif, déi dat neit Gesetz virgeseit, geet duer fir d'Aufgabe vum Geheimdéngscht och an Zukunft ze bewältegen.

Ad 3

De Geheimdéngscht beschäftegt 60 Leit.

Ad 4

Nei Rekrutementer kënnen geschéien nom Akraafttriede vum neie Gesetz.

Ad 5

De Geheimdéngscht huet genuch Ressourcen, déi d'arabesch Sprooch beherrschen.